

VENDREDI 15 JUIN 2012

18H30 - TNBA - Grande Salle Vitez

ENTREE LIBRE

ACCÈS :

Entrée Square Dom Bedos Bordeaux,

 pour les personnes à mobilité réduite :
entrée rue Peyronnet

Tram Ligne C, arrêt Sainte-Croix

Bus Ligne 16, arrêt place André Meunier
VCub Station devant le TnBA

Une manifestation proposée par
ALIFS et les collèges Francisco Goya, Léonard Lenoir,
Pablo Neruda et Édouard Vaillant

En partenariat avec le Tnba - Théâtre National de Bordeaux en
Aquitaine

Cette manifestation a bénéficié du soutien de :
FEI, DRAC Aquitaine, Inspection Académique de la Gironde,
DDCS, Conseil Général de la Gironde, Conseil Régional d'Aquitaine

Remerciements :

Les élèves et leurs parents
Les enseignantes (Karine Biremont, Cécile Collet,
Sophie Marron, Cécile Prévost)
Cristina Tosetto
Catherine Lucas
Laure Viellerobe
Marie-Anne Mazeau
Malick Gaye et toute l'équipe du TNBA
L'équipe d'ALIFS (Wahid Chakib, Mohamed Fazani,
Anne-Cécile Godard,
Taoufik Karbia, Camille Haget, Frédérique Malandit,
Lauren Weill)
Le Dessous des Balançoires
Jonathan Chauvin
Vincent Bengold



www.alifs.fr

alifs.culture@orange.fr

Renseignements : 05.57.57.22.12

SCENES D'ACCUEIL



5^e FESTIVAL DE THÉÂTRE des collégiens primo-arrivants

2012 est la cinquième année du festival Scènes d'Accueil, évènement théâtral et convivial proposé par les élèves primo-arrivants de 4 collèges, et leurs enseignantes : Pablo Neruda (Bègles), Francisco Goya, Léonard Lenoir et Édouard Vaillant (Bordeaux).

Pendant l'année scolaire, les élèves, non francophones lors de leur arrivée, ont préparé les créations artistiques et citoyennes que vous allez découvrir ce soir.

Au programme : théâtre, projection de films courts, chants et permis citoyens.

Nous remercions le TNBA d'avoir accepté de nous ouvrir ses portes pour cette occasion. Bravo, surtout, à nos jeunes comédiens en herbe.

Bonne soirée à tous !

Vendredi
15 juin 2012
18h30
Grande
Salle Vitez

Jonathan Chauvin
en véritable homme orchestre nous fera partager son goût pour la musique du monde et les instruments originaux et ce tout au long de la soirée !

Oliver Twist

Théâtre musical et audiovisuel tiré de l'ouvrage de Charles Dickens, adapté par Cécile Collet, le dessous des balançoires, accompagné de leur professeur de musique Laure Viellerobe et de la chef de chœur Marie-Anne Mazeau

Oliver Twist est un enfant orphelin qui sera baladé d'orphelinat, en apprentissage, puis en tant que voleur dans une bande londonienne. Cette vie décousue lui permettra de faire une belle rencontre...

Collège Édouard Vaillant :

ABTAHI Roshan, AOUICH Yasin, BELGOT Hafid, BENET SARVER Pirashanthini, BENET SARVER Saiknoris, BITER Firat, BITER Rojda, BITER Ruken, CUSNIR Diana, DIMCHEV Bogdan, DIMITROV Ahmed, DOMINGOS GOMES Diana, GASHI Suel, HAZIZAJ Raeld, KURTISH Irfana, MONIZ DEL CASTILLO Jennifer, MUSAWO Bergino, RODRIGUES DE SOUSA Lucas.

Sandwich en panne

d'après Sylvaine Hinglais, adapté par Karine Biremont et mis en scène par Wahid Chakib

Pierrot aimerait bien manger son sandwich tranquillement, seulement, dans le métro, savourer un délicieux sandwich peut s'avérer compliqué et susciter bien des convoitises. Pierrot et son sandwich vont faire des rencontres étonnantes.

Collège Francisco Goya :

Pierrot : TOMITA Alexandru, Pauline : SABRI-YUSEIN Tyurkyan et IVANOVA Snezhanka, Les contrôleurs : KRAVCHENKO Mykola et BENDJEMAA Ali, Le routard : CUSNIR Victor, La dame très précieuse : MARINHO Wellislainy, La dame allergique aux œufs : LOUREIRO- FARIA Paula, La balayeuse : LOUREIRO- FARIA Sara, Le SDF : KUDIABOR-DEY Kelvin, Les écoliers : TIMOFEEV Vladimir, ANCHIDIN Marius ; KUDIABOR-DEY Kelly ; LUYBENOV Ivan ; MEREMOV Ozdzhana ; SIMYONOV Kosta ; TAMOYAN Artur, Les voyageurs : ANCHIDIN Marius ; FILIPOVA Maya ; HASANOVA Ayshe ; KUDIABOR-DEY Kelly ; MARINHO Wellislainy ; MEREMOV Ozdzhana ; TAMOYAN Artur ; TAMOYAN Faramaz.

Les Tromperies de Scapin

d'après le texte des Fourberies de Scapin de Molière, adapté par Cécile Prévost et mis en scène par Wahid Chakib.

En l'absence de leurs pères partis en voyage, Octave, fils d'Argante et Léandre, fils de Géronte, se sont épris l'un de Hyacinthe, jeune fille pauvre et de naissance inconnue qu'il vient d'épouser, et l'autre de la « jeune Égyptienne » Zerbinette. Pour éviter les scandales, ils feront appel au valet de Léandre : Scapin « habile ouvrier de ressorts et d'intrigues »...

Collège Léonard Lenoir :

ALLKJA Xhorxhin, BRAZ SAREIVA Gabriel, CASTENIN Neil, CHEN Zhongyi, DE SOUSA DANTAS Micaela, DE SOUSA FERREIRA Raquel, FERNANDES Francisco, GRICHI Ghada, KOCAK Yusuf, KUMESCO Teresa, MORGADO FERNANDES Fabio, PAULINO DANTAS Marco, SAASSAA Osama, SEDDOUR Slimane, SEJDOVIC Liliana, SOU Vanthang, STYZINSKA Aleksandra, YORDANOV Velyo, YOSIFOVA Mariyana.

Au théâtre comme au théâtre

Adapté de François Servais, par Sophie Marron, mis en scène par Wahid Chakib, assisté de Cristina Posetto, et accompagné musicalement par Jonathan Chauvin et Hadj Arous.

C'est une comédie, courte qui ne prend au sérieux ni le langage, ni les personnages. Un Fou transforme les clients en roi, en amoureux et le jeu de masques commence ...

Collège Pablo Neruda :

AHMETOVIC Izabela, AHMETOVIC Monika, AROUS Hadj, AROYAN Kristina, ASENOV Asan, CANDIDO Flavio, DJOCO Judite, FISTIKCI Hüseyin, FISTIKCI Mehmet, GUEDES Diana, LIN HUAN Yé, PACHECO Diana, RASHIDOVA Meshure, TROKA Fabjon, VELEV Celim, ZAKARYAN Haik.

Permis Citoyens

Hall Grande Salle Vitez

Venez rencontrer les juristes et vos enfants autour d'un outil interactif le Permis Citoyen, qu'ils ont réalisé sur la lutte contre les discriminations et le racisme !

Dégustations

Hall Grande Salle Vitez

A la fin de la soirée, nous vous invitons à échanger et déguster les plats préparés par les familles des élèves.

Les photographies de Scènes d'Accueil 2011 réalisées par Vincent Bengold vous accompagneront tout au long de la soirée